

قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ ۱ لَا أَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ ۲ وَلَا أَنْتُمْ

तुम फरमाओ ऐ काफ़िरो² न मैं पूजता हूँ जो तुम पूजते हो और न तुम

عِبِدُونَ مَا أَعْبُدُ ۳ وَلَا أَنَا عَابِدٌ مَّا عَبَدْتُمْ ۴ وَلَا أَنْتُمْ

पूजते हो जो मैं पूजता हूँ और न मैं पूजूंगा जो तुम ने पूजा और न तुम

عِبِدُونَ مَا أَعْبُدُ ۵ لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ ۶

पूजोगे जो मैं पूजता हूँ तुम्हें तुम्हारा दीन और मुझे मेरा दीन³

آياتها ۳ ﴿۱۱۰﴾ سُورَةُ النَّصْرِ مَكِّيَّةٌ ۱۱۳ ﴿۲﴾ رُكُوعُهَا ۱

सूरए नसर मदनिय्या है, इस में तीन आयतें और एक रुकूअ है

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

अल्लाह के नाम से शुरूअ जो निहायत मेहरबान रहम वाला¹

إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ ۱ وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ

जब अल्लाह की मदद और फ़तह आए² और लोगों को तुम देखो कि अल्लाह के दीन में फ़ौज फ़ौज

اللَّهِ أَفْوَاجًا ۲ فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْ لَهُ ۳ إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا ۴

दाख़िल होते हैं³ तो अपने रब की सना करते हुए उस की पाकी बोलो और उस से बख़्शिश चाहो⁴ बेशक वोह बहुत तौबा कबूल करने वाला है⁵

अल्लाह की पनाह कि मैं उस के साथ ग़ैर को शरीक करूँ, कहने लगे तो आप हमारे किसी मा'बूद को हाथ ही लगा दीजिये हम आप की तस्दीक कर देंगे और आप के मा'बूद की इबादत करेंगे, इस पर येह सूरए शरीफ़ा नाज़िल हुई और सय्यिदे आलम صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ मस्जिदे ह्राम में तशरीफ़ ले गए, वहां कुरैश की वोह जमाअत मौजूद थी, हुज़ूर ने येह सूत उन्हें पढ़ कर सुनाई तो वोह मायूस हो गए और हुज़ूर के और हुज़ूर के अस्हाब के दरपै ईज़ा हुए। 2: मुखातब यहां मख़सूस काफ़िर हैं जो इल्मे इलाही में ईमान से महरूम हैं। 3: या'नी तुम्हारे लिये तुम्हारा कुफ़्र और मेरे लिये मेरी तौहीद और मेरा इख़्लास और मक़सूद इस से तहदीद है। "وَهَذِهِ آيَةٌ مِّنْ سُورَةِ بَايَةِ الْقَنَاءِ" (या'नी और येह आयत क़िताल की आयत से मन्सूख है) 1: "सूरए नसर" मदनिय्या है इस में एक रुकूअ, तीन आयतें, सतरह कलिमे, सतत्तर हर्फ़ हैं। 2: नबिय्ये करीम صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ के लिये दुश्मनों के मुकाबले में। इस से या आम फ़तुहाते इस्लाम मुराद हैं या ख़ास फ़तहे मक्का। 3: जैसा कि बा'दे फ़तहे मक्का हुवा कि लोग अक्तारे अर्ज से शौके गुलामी में चले आते थे और शरफे इस्लाम से मुशरफ़ होते थे। 4: उम्मत के लिये 5: इस सूत के नाज़िल होने के बा'द सय्यिदे आलम صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ने "سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ اسْتَغْفِرُ اللَّهُ وَأَتُوبُ إِلَيْهِ" की बहुत कसरत फ़रमाई। हज़रते इब्ने उमर رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمَا से मरवी है कि येह सूत हज़्जतुल वदाअ में ब मक़ामे मिना नाज़िल हुई, इस के बा'द आयत "الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ" नाज़िल हुई, इस के नाज़िल होने के बा'द अस्सी रोज़ सय्यिदे आलम صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ने दुन्या में तशरीफ़ रखी, फिर आयत "الْكَلاَلَةَ" नाज़िल हुई, इस के बा'द हुज़ूर पचास रोज़ तशरीफ़ फ़रमा रहे, फिर आयत "وَاقْفُوا يَوْمًا تُرْجَعُونَ فِيهِ إِلَى اللَّهِ" नाज़िल हुई, इस के बा'द हुज़ूर इक्कीस रोज़ या सात रोज़ तशरीफ़ फ़रमा रहे। इस सूत के नाज़िल होने के बा'द सहाबा ने समझ लिया था कि दीन कामिल और तमाम हो गया तो अब हुज़ूर صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ दुन्या में ज़ियादा तशरीफ़ न रखेंगे, चुनाच्चे हज़रते उमर رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ येह सूत सुन कर इसी खयाल से रोए, इस सूत के नाज़िल होने के बा'द सय्यिदे आलम صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ने खुत्बे में फ़रमाया कि एक बन्दे को अल्लाह तआला ने इख़्तियार दिया,